

Gemeindeblatt

Markt Hofkirchen



Öffnungszeiten:

täglich von 8:00 – 12:00 Uhr
Donnerstags von 13:00 – 17:00 Uhr
Tel. 08545/9718-0, Fax 08545/9718-28

zusätzliche Bürgermeistersprechstunden:

Garham: Freitags von 13:00 – 14:30 Uhr
Hofkirchen: Freitags von 15:00 – 16:30 Uhr

www.hofkirchen.de
gemeindeblatt@hofkirchen.de

Hofkirchen, den 12.10.2016
KW 41/2016

I. Informationen

1. Einladung zur Gemeindebesichtigungsfahrt

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die diesjährige Gemeindebesichtigungsfahrt findet am **Samstag, den 15. Oktober** statt. **Wir starten um 10:00 Uhr vor dem Rathaus.**

Vorher bestehen Zustiegemöglichkeiten in Garham Dorfplatz (9:50 Uhr) und Zaundorf Dorfmitte (9:55 Uhr). Die Rückkehr ist für 12:30 Uhr geplant.

Unter anderem besichtigen wir die Bauprojekte Freibad Hofkirchen und Neubau Feuerwehrrätehaus Garham.

Ich lade alle interessierten Gemeindebürgerinnen und Bürger herzlich ein.

Mit freundlichen Grüßen
Willi Wagenpfeil, 1. Bürgermeister

2. Öffnungszeiten Recyclinghof Hofkirchen

Ab November gelten im Recyclinghof Hofkirchen verkürzte Öffnungszeiten:

- **Winteröffnungszeit von 01.11. bis 31.03.:**
Di. und Fr.: 13:00 Uhr – 16:00 Uhr, Sa.: 09:00 Uhr – 12:00 Uhr
- **Sommeröffnungszeit von 01.04. bis 31.10.:**
Di. und Fr.: 13:00 Uhr – 17:00 Uhr, Sa.: 09:00 Uhr – 12:00 Uhr

3. AUFRUF zur Haus - und Straßensammlung 2016 für unsere Kriegsgräber vom 21. Oktober bis 6. November (Kernsammelungszeitraum)

Der Landesverband Bayern des VOLKSBUNDES DEUTSCHE KRIEGSGRÄBERFÜRSORGE e.V. führt vom 21. Oktober bis zum 6. November 2016 seine Haus- und Straßensammlung durch. Die Spenden unterstützen die Instandhaltung und den Bau der 832 deutschen Soldatenfriedhöfe und Kriegsgräberstätten mit etwa 2,7 Millionen Toten in aller Welt.



HAUS- und STRASSENSAMMLUNG
des VOLKSBUNDES DEUTSCHE
KRIEGSGRÄBERFÜRSORGE e.V.

4. Fundanzeigen

In der Kaiserstraße wurde ein leerer Geldbeutel und am Sportplatz Hofkirchen eine Sonnenbrille gefunden. Die Verlierer melden sich bitte in der Gemeindeverwaltung, Fundbüro Zimmer 1.

II. Bekanntmachungen usw.

entfällt

III. Anzeigen

Raiffeisenbank übergibt „erste Teilspende“

Hofkirchen! „Wir freuen uns über jeden neuen Kunden und unterstreichen dies damit, dass wir für jedes neue Girokonto, das wir eröffnen, 50 Euro an die Kindergärten in Garham und Hofkirchen spenden“. So stand es Anfang Juli im Gemeindeblatt. Die Raiffeisenbank hat Wort gehalten und im Rahmen des Hofkirchener Herbstmarktes einen ersten Teilbetrag in Höhe von 500 Euro an die Kindergartenleiterin Anja Voggenreiter übergeben. Damit bekräftigt die Raiffeisenbank Vilshofener Land ihr klares **JA** zum Standort Hofkirchen und festigt so ihren Leitsatz „*Wer in der Region Geld verdient, hat auch die moralische Verpflichtung, in der Region Gutes zu tun.*“ Diesem Vorsatz kommt die RVL in vielfältiger Weise nach. So hatten die Bankmitarbeiter beim Herbstmarkt für die Kinder einen Luftballonwettbewerb ausgerichtet, an dem auch Bürgermeister Willi Wagenpfeil und Pfarrer Gotthard Weiß Gefallen fanden und ebenfalls einen bunten Luftballon auf die Reise schickten.



RVL-Vorstand Klaus Prähofer (4.v.l.) und seine Mitarbeiter Inge Habereder (l.) und Florian Geier (r.) kündigten bei der Scheckübergabe an, dass die Spende für den Garhamer Kindergarten beim Martinsumzug überreicht wird.

Schnuppertraining Volleyball in Windorf (DJK-EC)

Volleyball für Kinder, Jugendliche und Erwachsene von 8 – 89 Jahren ;-)

Ab Samstag, 12.11.2016 kann jeder, der Spaß am Volleyball hat oder diese Sportart einmal ausprobieren möchte, beim DJK-EC in Windorf zum kostenlosen Schnuppertraining vorbei schauen. Das Training findet jeden Samstag außerhalb der Ferien statt.

Trainingszeiten: 18.15 bis 19.15 Uhr für Kinder von 8 bis 14 Jahren
19.30 bis ca. 21.30 Uhr Jugendliche ab 15 und Erwachsene

Für Rückfragen: Steffi Peterlick 08541/967742 oder 0151/17004050

Wir freuen uns auf Euch :-)

Heim-Mannschaft					Gast-Mannschaft				
Verein Hofkirchen 1 (VereinsNr.: 317017)					Verein Steffelsöd 1 (VereinsNr.: 303038)				
Pass-Nr.	Name, Vorname	Stech.	Ergebnis	Punkte	Ergebnis	Stech.	Pass-Nr.	Name, Vorname	
(S) 31701716	Waas, Johannes		388	1 : 0	385		(S) 30307902	Aderbauer, Theresa	
(S) 31711684	Saller, Simon		377	0 : 1	382		(S) 30301803	Winkler, Andreas	
(S) 31700904	Salzberger, Johann		367	0 : 1	371		(S) 30301358	Pfeffereder, Franz	
(E) 31710780	Weigl, Markus		367	0 : 1	373		(S) 30307905	Schönhuber, Philipp	
Total:			1499	1 : 3	1511				
Mannschaftsstechen:									
Mannschaftspunkte:			0 : 3						
Ersatz									
(S) 31710261	Weigl, Alexander		0						

2. Mannschaft Gauklasse A1 1. Wettkampf am 08. Oktober 2016

Hofkirchen 2 – Thundorf 1

1435 : 1448 Ringe

Hartl Peter 359, Meier Anton 342, Salzberger Natascha 362, Weigl Markus 372

3. Mannschaft Gaulasse BII 1. Wettkampf am 08. Oktober 2016

Hofkirchen 3 – Aunkirchen 2

1367 : 1419 Ringe

Buchner Johannes 327, Buchner Wolfgang 336 Holzbauer Willi 348, Maier Anton 356

4. Mannschaft Gaulasse C I 1. Wettkampf am 08. Oktober 2016

Ortenburg 3 – Hofkirchen 4

1264 : 1241 Ringe

Ellmann Daniel 269, Maier Anita 297, Salzberger German 338, Unertl Julia 338

Detaillierte Informationen auf www.schuetzen-hofkirchen.de

**Einladung an alle Mitglieder des EC Hofkirchen
 zur Vereinsmeisterschaft
 am Freitag, den 14. Oktober um 17:00 Uhr**



Wir freuen uns auf Euer Kommen.

Schnupferclub-Zaundorf!

Herzliche Einladung ergeht an alle Mitglieder mit Partner und Kindern zu unserer **Grillfeier** am 15. Oktober 2016 um 19:00 Uhr in Zaundorf im Feuerwehrhaus.

Die Vorstandschaft

Gasthof Pension Stanek, Zaundorf

Unsere Gastwirtschaft ist vom 17. bis 30. Oktober 2016 wegen **Urlaub** geschlossen.
 Ab dem 31. Oktober 2016 sind wir wieder für Sie da. **Familie Stanek**

ORIGINAL OLDIE-DISCO 12. November 2011
 ausgesuchte Hit's der 70er & 80er
 original von Plattenteller

Kirchweih-Montagfest
 17. Oktober ab 11 Uhr
 -saftige Entenschenkel
 mit Knödel und Blankrant

Wir bitten um Tischreservierung
 0151- 26 35 74 63
 oder: 08544 75 43

Gewerbegebiet Kollmering 6 94535 Eging am See
WALDKANTINE
www.waldkantine-anetsberger.de

Blumenzauber

Wir haben für Sie zur Grabbepflanzung im Angebot

**Viola, Silberblatt, Calluna, Gräser
Deko-Chrysanthenen und Grabsträuße auf Bestellung**

**Verkauf von Allerheiligengestecken und
Urnengräberschmuck**

ab 17.10.2016

am Markt sowie im Blumengeschäft

Vorbestellungen ab sofort möglich

Bartl Waldprodukte GmbH

Gelbersdorf 49

94544 Hofkirchen

Tel. 08545/911044

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 08.00 – 17.00 Uhr

Samstag 09.00 – 12.00 Uhr

Allerheiligengestecke

Ich fertige auch heuer wieder Gestecke, Kränze, Urnen- und Grabschalen zu günstigen Preisen. Ausstellung und Verkauf täglich ab Freitag, den 14.10.2016 in Hofkirchen, Karl-Schachtner-Str. 1 ½ (blaues Haus) Sonntag nur Ausstellung, kein Verkauf.

Anna Bartel 08545-969572



Kulturstammtisch am Donnerstag, den 10. November 2016 um 19:00 Uhr im Gasthof Buchner. Einführung in Nussknacker.

Dr. Thomas Buchner

Max Kloiber



EC Hofkirchen

Einladung zur Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen
am Freitag, den 11. November 2016
um 19:00 Uhr im Gasthof Reischer.

Suchen Baugrundstück für EFH in Hofkirchen, bis 70.000 €, ab 800 qm

Obermeier, Tel. [0160/95655463](tel:016095655463)

Wöchentlich Hauptuntersuchung jeden Mittwoch im Wechsel mit TÜV + GTÜ!
Jederzeit Abgasuntersuchungen für sämtliche KFZ.-Typen.

Autohaus Berger, Pirka, Tel. 08541/96330, Gebrauchtteile Tel. 08541/963340

Zu Kirchweih empfehlen wir:

Apfelradl, Zwetschgenbavesen, Ausgezogene mit und ohne Rosinen,
Zimtnudeln und Quarkinis



Kreilinger

Bäckerei - Café - Konditorei

Hofkirchen · Marktplatz 3 · Telefon 08545/911006

Unser Angebot zum Wochenende (Do – Sa):

Saftige Quarktaschen	2 Stck. 2,20 €
Lockere Windbeutel, gefüllt mit frischer Sahne	Stck. 1,20 €
Kerniges Marathonbrot	500 g 1,99 €

s' Hofeckerl Vogl Birgit

Kalling 3 9453 Eging am See

Weil selbstgemacht am besten schmeckt

Tel: 08544/9745766

Angebot für diese Woche

30 verschiedene Sorten Marmelade und Gelee

Jetzt auch in leckeren Herbstsorten
Apfelsaft, Birnensaft, Apfel-Birnensaft
im 5 Liter Karton

+++++++ Saisonaler Ausverkauf!! +++++++

Brombeer Relish, Tomatensoße, Mittelmeer Relish
jedes Glas nur noch 2,50
alle Gewürze nur noch 1,50 Euro



Schafsalami am Stück

klein 350 g 5,-

groß 700,- 10,-

Trachtentaschen

Brotkörbchen aus Stoff

Ab 1. Advent gibt es wieder leckere, selbstgemachte Plätzchen.
Wir nehmen Ihre Bestellung gerne entgegen.

Notdienste der Vilshofener Apotheken

in der Woche vom 15.10. – 21.10.2016

Dienstwechsel ist jeweils morgens um 8.00 Uhr

Sa	15.10	Stadt-Apotheke, Am Stadtplatz 23, Tel. 3071
So	16.10	Stadt-Apotheke, Am Stadtplatz 23, Tel. 3071
Mo	17.10	Turm-Apotheke, Obere Vorstadt 15, Tel. 7998
Di	18.10	Kloster-Apotheke, Stadtplatz 41, Tel. 7343
Mi	19.10	Marien-Apotheke, Vilsvorstadt 22, Tel. 7261
Do	20.10	Post-Apotheke, Aidenbacher Str. 42a, Tel. 910741
Fr	21.10	Apotheke am Bahnhof, Bahnhofstr. 2, Tel. 913000



Wir bringen`s

- Kostenloser Zustellservice -

Stadtplatz 23 - Tel. 08541/3071 - Fax 3072

Notrufe

Polizei: Notruf 110

Polizeiinspektion Vilshofen: Ortenburger Straße 57 a, Tel. 08541/96130

Feuerwehr: Notruf-Telefon 112; Integrierte Leitstelle 0851/98850114

NEU!!! Ärztenotdienst außerhalb der Sprechzeiten: bayernweit: Tel. 01805/191212
oder 116117 (ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Rettungsleitstelle in absoluten, lebensbedrohlichen Notfällen: 112

(ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Giftnotruf: Tel. 089/19240

Anzeigen bitte fertig verfasst, persönlich, per Post oder per E-Mail: gemeindeblatt@hofkirchen.de abgeben. Annahmeschluss: Dienstag, 11:00 Uhr; **Tel. 08545/9718-21** (Mo – Mi, jeweils von 8:00 – 12:00 Uhr)

PRESSEMITTEILUNG

Mit dem Landrat auf dem Jakobsweg

Am 22. Oktober: Pilgerwanderung von Untergriesbach nach Gottsdorf



Untergriesbach. Die Wanderungen mit Landrat Franz Meyer (Bild) haben mittlerweile schon Tradition. Heuer schließt die Reihe am Samstag, 22. Oktober, mit einer Pilgerwanderung auf dem Jakobsweg von der Kirche St. Michael in Untergriesbach nach Gottsdorf, wo eine Andacht in der Jakobskirche abgehalten wird. Für die Rückfahrt nach Untergriesbach wird ein Bus eingesetzt.

Die Wanderung beginnt um 13 Uhr. Meditations-Stopps sind am Reischlkreuz, bei der Alten Schule Lämmersdorf, in Stollberg (dort auch Kaffee und Krapfen) und in Ramesberg. Um 17 Uhr ist die Einkehr in Gottsdorf, Gasthaus Lang, vorgesehen.

Wesentlich zur Organisation und auch zur Betreuung der Teilnehmer tragen unter anderem Heinrich Köberl (Vorsitzender Bayerischer Wald-Verein, Sektion Untergriesbach), Christa Köberl, Johanna Erl, Brigitta Pilsel und Pfarrer Erwin Blechinger bei. Enorm engagiert hat sich auch der Markt Untergriesbach. So ist nach den Worten des Landrats ein „gehaltvolles Programm entstanden, das die Spiritualität und die Traditionen unseres Glaubens mit der Schönheit unserer Landschaft verbindet“.

Anmeldungen an die Tourist-Information Passauer Land, E-Mail tourismus@landkreis-passau.de oder Fax: 0851-397 488.